規定,以附註方式修改下列人員在政府總部輔助部門擔任職務 的不具期限的行政任用合同第三條款如下所列。

- ——蔡振邦、伍美芳及危行,自二零二零年六月十五日起晉 階至第三職階特級技術輔導員,薪俸點430點;
- ——陳達華·自二零二零年六月十六日晉階至第五職階輕型 車輛司機,薪俸點200點;
- ——歐陽文裕,自二零二零年六月十七日晉階至第五職階輕型車輛司機,薪俸點200點;
- ——歐陽秀琼、陳日群、周月眉、周煥心、張碧霞、樊惠英、 馮麗芳、簡瑞英、關要興、梁群珍及黃惠蓮,自二零二零年六月 二十八日晉階至第五職階技術工人,薪俸點200點;
- ——吳寶蓮,自二零二零年六月二十九日起晉階至第五職階 技術工人,薪俸點200點;
- ——王月嬋·自二零二零年六月十八日晉階至第八職階勤雜 人員·薪俸點200點。
 - 二零二零年七月九日於行政長官辦公室

辦公室主任 許麗芳

trabalhadores dos serviços públicos), na redacção vigente, conforme a seguir discriminado:

- Choi Chan Pong, Ng Mei Fon e Ngai Hang progridem para adjuntos-técnicos especialistas, 3.º escalão, índice 430, a partir de 15 de Junho de 2020;
- Chan Tat Va progride para motorista de ligeiros, 5.º escalão, índice 200, a partir de 16 de Junho de 2020;
- Ao Ieong Man U progride para motorista de ligeiros, 5.º escalão, índice 200, a partir de 17 de Junho de 2020;
- Ao Ieong Sao Keng, Chan Iat Kuan, Chao Ut Mei, Chao Wun Sam, Cheong Pek Ha, Fan Wai Ieng, Fong Lai Fong, Kan Soi Ieng, Kuan Io Heng, Leong Kuan Chan e Wong Wai Lin progridem para operárias qualificadas, 5.º escalão, índice 200, a partir de 28 de Junho de 2020;
- Ng Pou Lin progride para operária qualificada, 5.º escalão, índice 200, a partir de 29 de Junho de 2020;
- Wong Iut Sim progride para auxiliar, 8.º escalão, índice 200, a partir de 18 de Junho de 2020.

Gabinete do Chefe do Executivo, aos 9 de Julho de 2020. — A Chefe do Gabinete, *Hoi Lai Fong*.

行政法務司司長辦公室

第 19/2020 號行政法務司司長批示

行政法務司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條 賦予的職權,並根據經第14/1999號行政法規核准的《行政長官 及司長辦公室通則》第十八條第一款、第二款、第四款及第十九 條第一款的規定,作出本批示。

以定期委任方式委任林智龍擔任行政法務司司長辦公室主任,自二零二零年七月十五日起生效,為期一年。

二零二零年七月九日

行政法務司司長 張永春

GABINETE DO SECRETÁRIO PARA A ADMINISTRAÇÃO E JUSTIÇA

Despacho do Secretário para a Administração e Justiça n.º 19/2020

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos dos n.ºs 1, 2 e 4 do artigo 18.º e do n.º 1 do artigo 19.º do Estatuto do Gabinete do Chefe do Executivo e dos Secretários, aprovado pelo Regulamento Administrativo n.º 14/1999, o Secretário para a Administração e Justiça manda:

É nomeado, em comissão de serviço, Lam Chi Long para exercer o cargo de chefe do Gabinete do Secretário para a Administração e Justiça, pelo período de um ano, com efeitos a partir de 15 de Julho de 2020.

9 de Julho de 2020.

O Secretário para a Administração e Justiça, *Cheong Weng Chon*.

第 20/2020 號行政法務司司長批示

行政法務司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條 賦予的職權,並根據第6/1999號行政法規第七條及第180/2019 號行政命令第五款的規定,作出本批示。

Despacho do Secretário para a Administração e Justiça n.º 20/2020

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos do artigo 7.º do Regulamento Administrativo n.º 6/1999 e do n.º 5 da Ordem Executiva n.º 180/2019, o Secretário para a Administração e Justiça manda: